



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Совет министров
Киев, 2013 год

MC.DEC/8/13
6 December 2013
RUSSIAN
Original: ENGLISH

Второй день двадцатой встречи
MC(20) Journal No. 2, пункт 8 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 8/13 ЛЕГКОЕ И СТРЕЛКОВОЕ ОРУЖИЕ И ЗАПАСЫ ОБЫЧНЫХ БОЕПРИПАСОВ

Совет министров,

признавая важность принимаемых ОБСЕ мер, направленных на борьбу с незаконной торговлей легким и стрелковым оружием (ЛСО) во всех ее аспектах и на содействие сокращению и предотвращению чрезмерного и дестабилизирующего накопления и неконтролируемого распространения ЛСО,

желая дополнить и тем самым усилить осуществление Документа ОБСЕ о легком и стрелковом оружии, в частности, путем поощрения сотрудничества, транспарентности и ответственных действий со стороны государств-участников при экспорте и импорте ЛСО,

принимая к сведению принятие Договора о торговле оружием,

отмечая серьезное внимание, которое Совет Безопасности Организации Объединенных Наций уделяет борьбе с угрозами, возникающими в связи с незаконным ЛСО и его дестабилизирующим накоплением, и роль региональных организаций в этих усилиях,

принимая к сведению обязательства, содержащиеся в итоговых документах состоявшейся 27 августа – 7 сентября 2012 года в Нью-Йорке второй Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, и касающиеся Программы действий и Международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения, и отмечая активную роль, которую играет ОБСЕ в этой области,

ссылаясь на Решение № 8/08 ФСОБ и отмечая проводимую в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций деятельность по соответствующим вопросам,

принимая к сведению резолюции 2106 (2013) и 2122 (2013) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций в той мере, в какой они относятся к мандату ФСОБ,

отмечая проделанную ОБСЕ важную работу по утверждению признанных стандартов и лучшей практики в управлении и обеспечении безопасности ЛСО и возможный вклад, который могло бы внести в этом отношении добровольное использование других международных стандартов,

признавая сохраняющееся значение принимаемых ОБСЕ мер, направленных на борьбу с угрозами безопасности и обеспечение физической защиты запасов излишних и/или ожидающих уничтожения ЛСО, ЗОБ, взрывчатых материалов и детонирующих устройств в некоторых государствах в регионе ОБСЕ,

подтверждая также добровольный характер предоставляемой государствами – участниками ОБСЕ помощи в сокращении ЛСО, в уничтожении после регистрации излишних запасов обычных боеприпасов и в совершенствовании практики управления запасами и обеспечения их безопасности в государствах-участниках, запрашивающих помощь в этом отношении,

подтверждая также свою приверженность полному осуществлению Документа ОБСЕ о легком и стрелковом оружии (FSC.DOC/1/00/Rev.1, 20 июня 2012 года), Документа ОБСЕ о запасах обычных боеприпасов (FSC.DOC/1/03/Rev.1, 23 марта 2011 года) и соответствующих решений ФСОБ, включая План действий ОБСЕ в отношении легкого и стрелкового оружия (FSC.DEC/2/10, 26 мая 2010 года),

1. Приветствует и принимает к сведению в рамках деятельности Форума по сотрудничеству в области безопасности после встречи Совета министров 2011 года:

- издание Документа ОБСЕ о легком и стрелковом оружии и дополнительных решений в качестве сводного документа во исполнение Решения № 6/11 Совета министров;
- доклады о проделанной работе по дальнейшему осуществлению Документа ОБСЕ о легком и стрелковом оружии и Документа ОБСЕ о запасах обычных боеприпасов, представленные 19-й и 20-й встречам Совета министров;
- совещание ОБСЕ по обзору хода осуществления Плана действий ОБСЕ в отношении легкого и стрелкового оружия и заседание на уровне экспертов по управлению запасами легкого и стрелкового оружия и сокращению и уничтожению излишних запасов;
- предпринимаемые ФСОБ усилия по совершенствованию выполнения обязательств, изложенных в Документе ОБСЕ о легком и стрелковом оружии, Документе ОБСЕ о запасах обычных боеприпасов и в связанных с ними решениях ФСОБ, включая План действий ОБСЕ в отношении ЛСО;
- целенаправленные дискуссии в рамках диалога по проблемам безопасности по актуальным вопросам безопасности, касающимся легкого и стрелкового оружия и запасов обычных боеприпасов, по таким вопросам, как проекты ОБСЕ по

оказанию помощи, работа по укреплению сотрудничества в области ЛСО и ЗОБ, рассмотрение возможного влияния Договора о торговле оружием (ДТО), укрепление потенциала, меры по противостоянию вызовам, связанным с ЛСО/ЗОБ в Центральной Азии, рассмотрение картографического исследования обязательств ОБСЕ в области ЛСО, а также методов по оказанию помощи в ежегодном обмене информацией об импорте и экспорте ЛСО и в его совершенствовании;

- проделанную работу по проектам ОБСЕ в области ЛСО и ЗОБ и достигнутые результаты;
- первую конференцию по отслеживанию незаконного легкого и стрелкового оружия в регионе ОБСЕ, организованную совместно с УВР ООН, УНП ООН и Интерполом 23–24 мая 2013 года в Вене;

2. Поручает Форуму по сотрудничеству в области безопасности в соответствии с его мандатом в 2014 году:

- наращивать усилия, направленные на обеспечение полного осуществления существующих мер и обязательств, изложенных в Документе ОБСЕ о ЛСО, Документе ОБСЕ о ЗОБ и в соответствующих решениях ФСОБ, включая План действий ОБСЕ в отношении ЛСО;
- активизировать усилия по дальнейшему выполнению Плана действий ОБСЕ в отношении легкого и стрелкового оружия во всех его аспектах;
- обеспечить согласованность и взаимодополняемость с соответствующими механизмами Организации Объединенных Наций, в частности, принимая во внимание итоговые документы Второй обзорной конференции по программе действий Организации Объединенных Наций в отношении ЛСО;
- обсудить вопросы, возникающие в связи с проектами по ЛСО и ЗОБ, включая, в частности, вопросы, касающиеся персонала и ресурсов из государств-участников, участвующих в таких проектах, с целью облегчения процедур предоставления государствам – участникам ОБСЕ помощи в рамках механизма по ЛСО и ЗОБ;
- обеспечить своевременное и полное представление при обменах информацией в рамках ОБСЕ информации, касающейся ЛСО, с использованием предложенного ЦПК шаблона отчетов в отношении разовых обменов информацией, связанной с Документом ОБСЕ о легком и стрелковом оружии, включая образцы формата национальных сертификатов конечного пользователя и/или другие соответствующие документы, правила, касающиеся посреднической деятельности в области ЛСО, и в отношении ежегодного обмена информацией о контактных пунктах по вопросам ЛСО и ЗОБ;
- разработать добровольные руководящие принципы для подготовки на национальном уровне к представлению информации для вышеупомянутого обмена с целью повышения практической ценности и актуальности представляемой информации;

- изучить возможности проведения обзора и, когда это целесообразно, дополнения Документа ОБСЕ о ЛСО 2012 года, Документа ОБСЕ о запасах обычных боеприпасов 2003 года и Руководства ОБСЕ по лучшей практике в области ЛСО, а также Принципов ОБСЕ, регулирующих передачу обычных вооружений, 1993 года;
 - провести на добровольной основе и в соответствии с мандатом ФСОБ обмен мнениями и информацией, а также примерами лучшей практики относительно вклада женщин в обеспечение безопасности и возможного влияния незаконного ЛСО на детей и женщин;
 - изучить возможности активизации разъяснительной работы с партнерами ОБСЕ по сотрудничеству по вопросам, касающимся ЛСО и запасов обычных боеприпасов;
 - принять активное участие в пятом созываемом раз в два года совещании государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней;
 - представить через своего Председателя 21-й встрече Совета министров в 2014 году доклады о проделанной работе по выполнению этих задач и дальнейшему осуществлению Документа ОБСЕ о легком и стрелковом оружии и Документа ОБСЕ о запасах обычных боеприпасов;
3. Призывает государства-участники:
- продолжать вносить внебюджетные взносы на поддержку проектов ФСОБ по оказанию помощи в отношении ЛСО и ЗОБ либо направляя их на конкретный проект, либо предоставляя ресурсы и технический экспертный потенциал для Всеобъемлющей программы ОБСЕ по ЛСО и ЗОБ;
 - продолжать в рамках диалога по проблемам безопасности дискуссии о возможных последствиях, связанных с предстоящим вступлением в силу ДТО.